

c) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in Afghanistan¹⁰⁵;

sowie

d) mündlicher Bericht des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in der Demokratischen Republik Kongo¹⁰⁶;

e) mündlicher Bericht des Sonderberichterstatters der Menschenrechtskommission über die Menschenrechtssituation in der Demokratischen Volksrepublik Korea¹⁰⁶;

f) mündlicher Bericht des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in Sudan¹⁰⁷.

59/529. Umfassende Verwirklichung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Wien

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹⁰⁸.

59/530. Bericht der Hohen Kommissarin der Vereinten Nationen für Menschenrechte

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹⁰⁹.

59/546. Programmplanung

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹¹⁰.

6. Beschlüsse auf Grund der Berichte des Fünften Ausschusses

59/507. Verwaltungs- und haushaltstechnische Aspekte der Finanzierung der Friedenssicherungseinsätze der Vereinten Nationen

Auf ihrer 46. Plenarsitzung am 29. Oktober 2004, auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹¹,

a) wies die Generalversammlung auf ihre Resolution 57/290 B vom 18. Juni 2003 hin,

b) ersuchte die Versammlung den Generalsekretär, ihr auf dem zweiten Teil ihrer wiederaufgenommenen neunundfünfzigsten Tagung einen Bericht über die Überprüfung der Führungsstruktur aller Friedenssicherungseinsätze vorzulegen, in deren Rahmen unter anderem gegebenenfalls ein Vergleichsvorgang vorgenommen wird, unter Berücksichtigung der Komplexität, des Mandats und der Besonderheiten jedes Einsatzes und der Notwendigkeit, jeden Einsatz wirksam und effizient durchzuführen.

59/548. Haushalts- und Finanzlage der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹² Kenntnis von der Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des statistischen Berichts des Koordinierungsrats der Leiter der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen über die Haushalts- und Finanzlage der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen¹¹³.

59/549. Auswirkungen der im Bericht des Programm- und Koordinierungsausschusses enthaltenen Empfehlungen auf den Programmhaushalt

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004, auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹⁴, nach Behandlung der vom Generalsekretär vorgelegten Erklärung¹¹⁵, über die Auswirkungen der im Bericht des Programm- und Koordinierungsausschusses über seine vierundvierzigste Tagung¹¹⁶ enthaltenen Empfehlungen auf den Programmhaushalt und nach Billigung der in dem entsprechenden Bericht des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen¹¹⁷ enthaltenen Bemerkungen und Empfehlungen,

a) stellte die Generalversammlung fest, dass im Falle der Verabschiedung des Resolutionsentwurfs "Programmplanung"¹¹⁸ das Arbeitsprogramm unter Haushaltskapitel 29 (Management und zentrale Unterstützungsdienste) des Programmhaushaltsplans für den Zweijahreszeitraum 2004-2005 entsprechend Ziffer 3 der Erklärung des Generalsekretärs geändert wird und unter Kapitel 29B (Bereich Programmplanung, Haushalt und Rechnungswesen) des Programmhaushaltsplans für den Zweijahreszeitraum 2004-2005 ein zusätzlicher Betrag von 500.000 US-Dollar zu den ursprünglichen Werten für 2004-2005 bereitzustellen ist, vorbehaltlich der von der Versammlung in ihren Resolutionen 41/213 vom 19. Dezember 1986 und 42/211 vom 21. Dezember 1987 festgelegten Verfahren für die Nutzung und Verwaltung des außerordentlichen Reservefonds;

¹⁰⁵ A/59/370.

¹⁰⁶ Siehe *Official Records of the General Assembly, Fifty-ninth Session, Third Committee*, 29. Sitzung (A/C.3/59/SR.29) und Korrigendum.

¹⁰⁷ Ebd., 30. Sitzung (A/C.3/59/SR.30) und Korrigendum.

¹⁰⁸ A/59/503/Add.4.

¹⁰⁹ A/59/503/Add.5.

¹¹⁰ A/59/609.

¹¹¹ A/59/532, Ziffer 7.

¹¹² A/59/605, Ziffer 6.

¹¹³ A/59/315.

¹¹⁴ A/59/448/Add.2, Ziffer 42.

¹¹⁵ A/C.5/59/13.

¹¹⁶ *Offizielles Protokoll der Generalversammlung, Neunundfünfzigste Tagung, Beilage 16 (A/59/16)*.

¹¹⁷ A/59/567.

¹¹⁸ A/C.5/59/L.20.

b) stellte die Versammlung fest, dass mit der Anwendung eines Kostenrechnungssystems möglicherweise beträchtliche Kosten verbunden sein werden;

c) ersuchte die Versammlung den Generalsekretär, ihr zur Behandlung auf ihrer sechzigsten Tagung eine vollständige Aufstellung der finanziellen Auswirkungen der verschiedenen Lösungen vorzulegen, die in Bezug auf die Anwendung eines solchen Systems aufgezeigt worden sind.

59/550. Revidierte Ansätze und Auswirkungen auf den Programmhaushalt: Auswirkungen von Wechselkurs- und Inflationsschwankungen

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 beschloss die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹⁴ und nach Behandlung des Berichts des Generalsekretärs¹¹⁹ und der mündlichen Erklärung des Vorsitzenden des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen¹²⁰, die Anpassungen der revidierten Ansätze und Darstellungen der Auswirkungen auf den Programmhaushalt, soweit zutreffend, zu billigen, vorbehaltlich der Billigung der bei den einzelnen revidierten Ansätzen und Darstellungen der Auswirkungen auf den Programmhaushalt einzustellenden entsprechenden Beträge.

59/551. Zur künftigen Behandlung zurückgestellte Fragen

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 beschloss die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹²¹, die Behandlung der folgenden Tagesordnungspunkte und der damit zusammenhängenden Dokumente bis zu ihrer wiederaufgenommenen Tagung zurückzustellen:

Punkt 108: Programmhaushaltsplan für den Zweijahreszeitraum 2004-2005

Zweiter jährlicher Fortschrittsbericht des Generalsekretärs über den Sanierungsgesamtplan¹²²

Bericht des Generalsekretärs über Pläne zur Schaffung von drei zusätzlichen Konferenzsälen und praktikable Möglichkeiten, Tageslicht in die Säle zu lassen¹²³

Bericht des Generalsekretärs über praktikable Möglichkeiten, ausreichenden Parkraum am Amtssitz der Vereinten Nationen zu gewährleisten¹²⁴

Bericht des Generalsekretärs über den Stand möglicher Finanzierungsvereinbarungen für den Sanierungsgesamtplan¹²⁵

Bericht des Generalsekretärs über die Zusammenarbeit mit der Stadt und dem Staat New York im Zusammenhang mit dem Sanierungsgesamtplan¹²⁶

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Rates der Rechnungsprüfer über den Sanierungsgesamtplan für den am 31. Dezember 2003 abgelaufenen Zweijahreszeitraum¹²⁷

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Amtes für interne Aufsichtsdienste über den Sanierungsgesamtplan für den Zeitraum vom August 2003 bis einschließlich Juli 2004¹²⁸

Bericht des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen über den Sanierungsgesamtplan¹²⁹

Bericht des Generalsekretärs über die Beschäftigungsbedingungen und Amtsbezüge der Mitglieder des Internationalen Gerichtshofs sowie der Richter und Ad-litem-Richter des Internationalen Strafgerichtshofs zur Verfolgung der Verantwortlichen für die seit 1991 im Hoheitsgebiet des ehemaligen Jugoslawien begangenen schweren Verstöße gegen das humanitäre Völkerrecht und des Internationalen Strafgerichtshofs zur Verfolgung der Personen, die für Völkermord und andere schwere Verstöße gegen das humanitäre Völkerrecht im Hoheitsgebiet Ruandas zwischen dem 1. Januar 1994 und dem 31. Dezember 1994 verantwortlich sind, sowie ruandischer Staatsangehöriger, die für während desselben Zeitraums im Hoheitsgebiet von Nachbarstaaten begangenen Völkermord und andere derartige Verstöße verantwortlich sind¹³⁰

Bericht des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen über die Beschäftigungsbedingungen und Amtsbezüge der Mitglieder des Internationalen Gerichtshofs sowie der Richter und Ad-litem-Richter des Internationalen Strafgerichtshofs zur Verfolgung der Verantwortlichen für die seit 1991 im Hoheitsgebiet des ehemaligen Jugoslawien begangenen schweren Verstöße gegen das humanitäre Völkerrecht und des Internationalen Strafgerichtshofs zur Verfolgung der Personen, die für Völkermord und andere schwere Verstöße gegen das humanitäre Völkerrecht im Hoheitsgebiet Ruandas zwischen dem 1. Januar 1994 und dem 31. Dezember 1994 verantwortlich sind, sowie ruandischer Staatsangehöriger, die für während desselben Zeitraums im Hoheitsgebiet von Nachbarstaaten begangenen Völkermord und andere derartige Verstöße verantwortlich sind¹³¹

Punkt 120: Rechtspflege bei den Vereinten Nationen

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Amtes für interne Aufsichtsdienste über die Ma-

¹¹⁹ A/C.5/59/24.

¹²⁰ Siehe *Official Records of the General Assembly, Fifty-ninth Session, Fifth Committee*, 31. Sitzung (A/C.5/59/SR.31) und Korrigendum.

¹²¹ A/59/652, Ziffer 10.

¹²² A/59/441.

¹²³ A/58/556.

¹²⁴ A/58/712.

¹²⁵ A/58/729.

¹²⁶ A/58/779.

¹²⁷ A/59/161.

¹²⁸ A/59/420.

¹²⁹ A/59/556.

¹³⁰ A/C.5/59/2 und Corr.1.

¹³¹ A/59/557.

nagementüberprüfung des Beschwerdeverfahrens bei den Vereinten Nationen¹³²

Bericht des Generalsekretärs über die Rechtspflege im Sekretariat¹³³

Bericht des Generalsekretärs über die Rolle der Gruppen für Diskriminierungsklagen und andere Beschwerden¹³⁴

Jahresbericht des Generalsekretärs über das Ergebnis der Arbeit des Gemeinsamen Beirats für Beschwerden in den Jahren 2001 und 2002¹³⁵

Bericht des Generalsekretärs über das Ergebnis der Arbeit des Gemeinsamen Beirats für Beschwerden in den Jahren 2002 und 2003¹³⁶

Umfassender Bericht des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen über seine Tätigkeit¹³⁷

Schreiben des Präsidenten des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen an den Vorsitzenden des Fünften Ausschusses vom 18. November 2003¹³⁸

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Gemeinsamen Inspektionsgruppe über Rechtspflege: Angleichung der Satzung des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen und des Verwaltungsgerichts der Internationalen Arbeitsorganisation¹³⁹

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung seiner Stellungnahmen zu dem Bericht der Gemeinsamen Inspektionsgruppe über Rechtspflege: Angleichung der Satzung des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen und des Verwaltungsgerichts der Internationalen Arbeitsorganisation¹⁴⁰

Bericht des Generalsekretärs über die mögliche finanzielle Unabhängigkeit des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen von dem Bereich Rechtsangelegenheiten¹⁴¹

Mitteilung des Generalsekretärs über die Amtsbezüge der Mitglieder des Verwaltungsgerichts der Vereinten Nationen¹⁴²

7. Beschlüsse auf Grund der Berichte des Sechsten Ausschusses

59/547. Arbeitsgruppe zur abschließenden Ausarbeitung des Wortlauts einer Erklärung der Vereinten Nationen über das Klonen von Menschen

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Sechsten Ausschusses¹⁴³ Kenntnis von dem Beschluss des Sechsten Ausschusses, eine Arbeitsgruppe mit dem Auftrag einzusetzen, auf der Grundlage des Resolutionsentwurfs "Erklärung der Vereinten Nationen über das Klonen von Menschen"¹⁴⁴ den Wortlaut einer Erklärung der Vereinten Nationen über das Klonen von Menschen abschließend auszuarbeiten und dem Sechsten Ausschuss während der laufenden Tagung Bericht zu erstatten. Die Arbeitsgruppe sollte am 14., 15. und 18. Februar 2005 zusammentreten. Der Sechste Ausschuss sollte am Nachmittag des 18. Februar zusammentreten, um den Bericht der Arbeitsgruppe zu behandeln und einen Beschluss dazu zu fassen. Die Arbeitsgruppe sollte allen Mitgliedstaaten der Vereinten Nationen oder Mitgliedern der Sonderorganisationen oder der Internationalen Atomenergie-Organisation offen stehen. Der Vorsitzende des Sechsten Ausschusses sollte der Vorsitzende der Arbeitsgruppe sein und die Mitglieder des Präsidiums des Sechsten Ausschusses sollten als Freunde des Vorsitzenden fungieren.

¹³² A/59/408.

¹³³ A/59/449.

¹³⁴ A/59/414.

¹³⁵ A/58/300.

¹³⁶ A/59/70.

¹³⁷ A/58/680.

¹³⁸ A/C.5/58/16.

¹³⁹ A/59/280 und Corr.1

¹⁴⁰ A/59/280/Add.1.

¹⁴¹ A/59/78.

¹⁴² A/C.5/59/12.

¹⁴³ A/59/516, Ziffer 11, und Corr.1.

¹⁴⁴ A/C.6/59/L.26.